



#KEEPIN IT REAL  
KEEPIN IT SOMTUM



Somtum Der playlists on Spotify



Somtum Der BKK



somtumderbkk



@supannigagroup

ราดาไม่รวมค่าบริการ 10% และภาษีมูลค่าเพิ่ม 7%

Prices are subject to 10% service charge and 7% VAT

# YES!

## We're turning

# 10

## ปีแล้วเด้อ

ไม่ naïve เชื่อว่าเวลาผ่านไปเร็วมากจากวันที่เราเปิดร้านสัมมต์เด้อสาขาแรกในปี 2012 จนวันนี้ครบ 10 ปีแล้ว จากแฉ่งสาขาเล็กๆ ในซอยตลาดแดง จนมีสาขาต่างประเทศถึงนิวยอร์กโตเกียวและไทยไป ผสมของว่าการทำธุรกิจร้านอาหารไม่ใช่การวิ่ง 100 เมตร ที่เน้นความสำเร็จระยะสั้น แต่เปรียบได้กับการวิ่งมาราธอนที่ต้องใช้เวลา ยาวนานเป็นเครื่องพิสูจน์ ต้องใช้ความอดทน ความทุ่มเท และการเรียนรู้ พัฒนา ปรับตัวอย่างต่อเนื่อง ถึงแม้ในอนาคตยังมีเรื่องให้เราต้องพิสูจน์ตัวเองต่อไปแต่ในวันนี้มองสามารถพูดอย่างเต็มปากว่า ผสมภูมิใจมากๆ ที่เรามาได้ถึงจุดนี้ ผสมของขบวนแรงสนับสนุนจากลูกค้าทุกๆ ท่าน และทีมค้าคัญ พนักงาน ผู้ริบอุ้น และคู่ค้าทุกรายที่อยู่เคียงข้างเรามาตลอด และเพื่อฉลองหนึ่งทศวรรษของสัมมต์เด้อ เราได้ทำการปรับปรุงร้าน บรรยากาศ รวมทั้งเมนูอาหารและเครื่องดื่มใหม่ เพื่อให้ลูกค้าได้รับประสบการณ์อิสานร่วมสมัยในแบบของสัมมต์เด้อ ที่ถึงแม้ยุคสมัยจะเปลี่ยนไป แต่รสชาติของเด้อ ที่เต็มเปี่ยมด้วยความรัก ความจริงใจ ความสนุกสนาน อันเป็นเจตวิญญาณของคนอิสานนั้น ไม่เคยเปลี่ยนแปลง

หวังว่าทุกท่านจะชอบกันนะครับ

ธัช - อัชชัย นาดพันธ์  
ซีอีโอ และผู้ร่วมก่อตั้ง สุพรรณิการ์กุ๊ป



In the blink of an eye, Somtum Der is now 10 years old. From 2012 when we opened the first Somtum Der in a small shop-house in Saladaeng to the expansion of our international branches in New York, Tokyo and Taipei.

I have always believed that running restaurant business is not like running a 100-meter sprint but more like a marathon, where success does not measure in short term but a long enduring one. It is the one that employs endurance, dedication and lifelong learning that requires consistent development and adjustment. There are more for us to prove ourself in the future but I can wholeheartedly express our pride in reaching where we are today.

I would like to take this opportunity to thank all our patrons for genuine support and the most important of all our staffs, shareholders and suppliers who stand by our side without fail.

To celebrate our decade-old Somtum Der, we have renovated the restaurant and improved its ambience, together with introduction of new menu for both food and beverages in order to heighten our customers' contemporary Isan experience. Even though time has passed but Somtum Der's flavors remain true, full of love, sincerity and fun which are the qualities that make up the heart and soul of Isan people.

I hope that everyone will enjoy this.

**Tatchai (Tat) Nakapan**  
CEO & Co-founder of Supanniga Group



# What is Isan?

*Isan is a commonly used word to describe the beautiful northeastern plateau of Thailand. Bordered by the famous Mekong river, Isan is situated next to Laos and Cambodia. The region is known and loved for its strong family ties, lively culture seen in upbeat music, and simple yet deliciously spicy cuisine.*



## What is Isan Cuisine?

*Isan dishes are very popular all over Thailand. Usually accompanied by sticky rice, the numbers of Isan dishes are impossible to count, but somtum (papaya salad) has always been the top choice, and it comes with countless varieties from fermented crabs to noodles infused kind. One of the most popular combinations includes any kind of somtum, fried chicken, larb moo, hot soup and sticky rice. Known for its simple presentations yet layered mixtures of ingredients, Isan leans towards the spicy side of the taste spectrum while packing in balanced, explosive punches from different but complimentary dishes. It is unique, energizing and simply delicious.*

## How to eat like Isan people?

*As in Thai tradition, Isan eating culture is also of shared dish style where different types of dishes, placed in the middle of the table, are shared throughout the meal, allowing wider varieties and ultimately greater satisfactions. For Thais, an authentic, rounded Isan meal is equipped with various options—not one single dish—to be enjoyed with friends and families at any moment of the day. Even when dining alone, the sensible portions of Isan dishes allow multiple plates to be savored.*

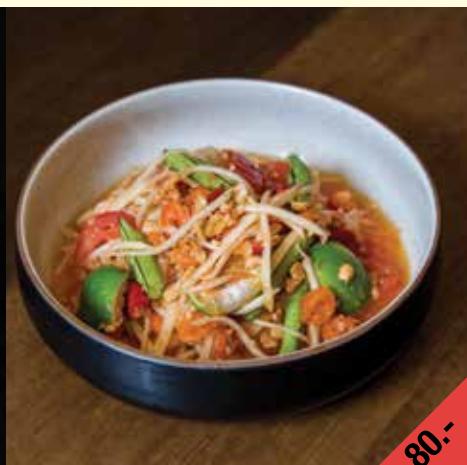
## What does DER mean?

*Somtum Der Bangkok was first founded in 2012 under Supanniga Group. Starting from the name of the restaurant, “SOMTUM” means green papaya salad and it is one of the signature dishes of Somtum Der. “DER” is a common suffix wildly used in Isan region. It indicates a warm invitation which in the same time can be informative.*



# SOM TUM

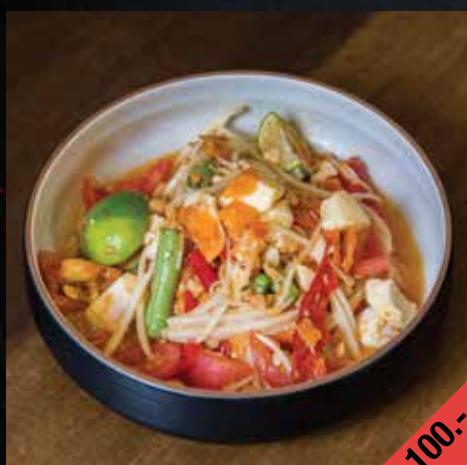
น้ำตำไทย - ไม่ใส่ปลาರ้า  
**THAI STYLED**  
WITHOUT FERMENTED FISH



80.-

ตำไทย  
**Tum Thai**

Original styled Thai spicy papaya salad



100.-

ตำไทยไข่เค็ม  
**Tum Thai Kai Kem**

Spicy papaya salad with salted egg



140.-

ตำข้าวโพดไข่เค็ม  
**Tum Kaopod Kai Kem**

Spicy corn salad with salted egg



150.-

ตำปลาทูทอด  
**Tum Pla Too Tod**

Thai mackerel in papaya salad  
with lemongrass



ตำயอดมะพร้าว กุ้งสด  
**Tum Yod Maprao Goong Sod**

Coconut shoot spicy salad  
with prawns

200:-



ตำปลาดูกฟู  
**Tum Pla Dook Foo**

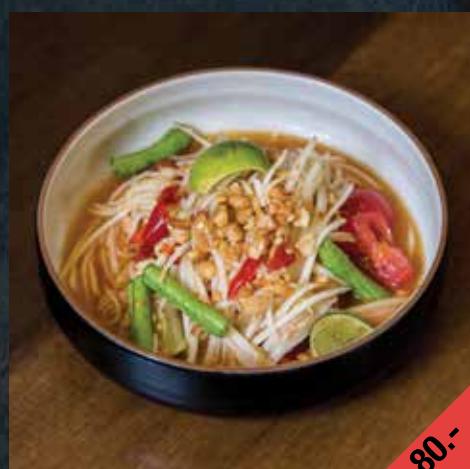
Spicy papaya salad with  
deep fried minced catfish



140:-

ตำมะม่วงปลากรอบ  
**Tum Mamuang Pla Krob**

Spicy sour mango salad  
with crispy fish



120:-



คอหมูตอกครก  
**Kor Moo Tok Krok**

Grilled pork neck in  
spicy somtum sauce

200:-



ตำมังสวิรัติ  
**Tum Mung Sa Virat**

Vegetarian spicy papay salad

80:-

# SOM TUM

น้ำตำวสาบ - ใส่ปลาาร้า  
**ISAN STYLED WITH FERMENTED FISH**



ตำไก่ทอดเด้อมماม่า  
**Tum Gai Tod Mama**

DER fried chicken served with  
spicy papaya salad and instant noodles



ตำช์วสกนนคร  
**Tum Suo Sakon Nakorn**

Sakonnakorn - styled papaya salad  
with rice vermicelli and kratin seeds



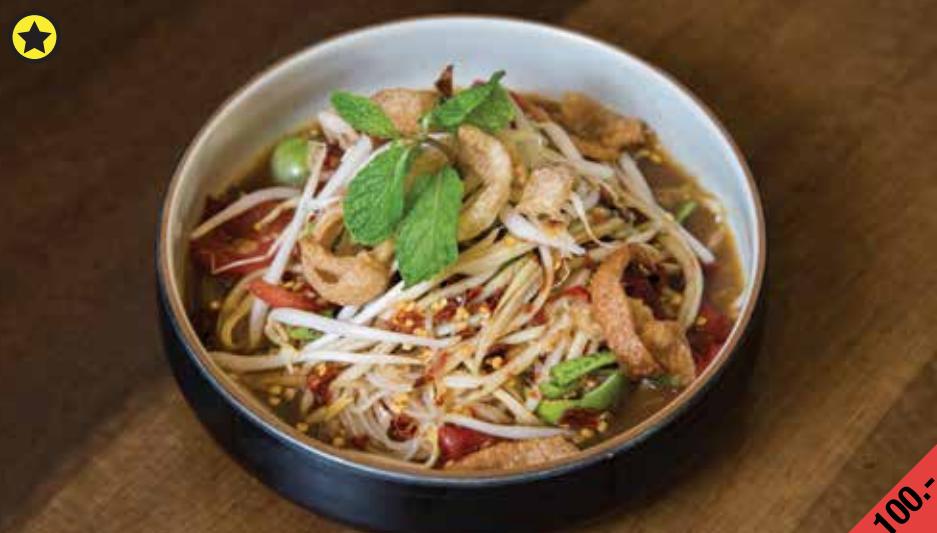
ตำหอยแครง  
**Tum Hoi Kraeng**

Papaya salad with cockles  
and fermented fish



ตำคอหมูทอด mama  
**Tum Kor Moo Tod Mama**

Deep-fried pork neck served with  
spicy papaya salad and instant noodles



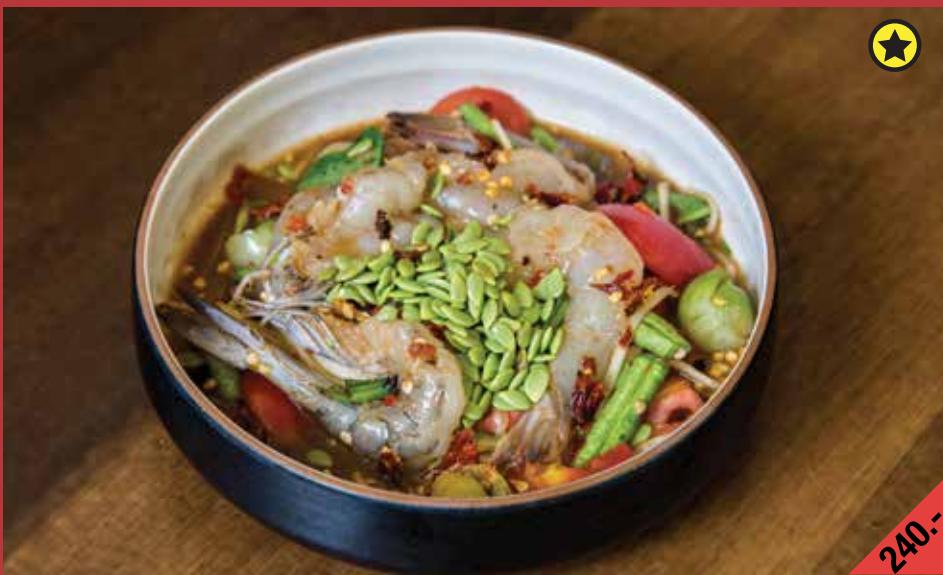
ตำช์วเด้อ  
**Tum Suo Der**

Der-styled papaya salad with  
dried chili and rice vermicelli



ตำช์วมีสามหมู  
**Tum Suo Mee Sam Moo**

Papaya salad with rice noodles,  
Vietnamese sausage, fermented  
sausage, and crispy pork rind



ตำกุ้งสดเม็ดกระถิน  
Tum Goong Sod Med Kratin

Prawns sashimi in papaya salad with kratin seeds

240:-

ตำปูปลาร้า  
Tum Poo Plara

Original Isan papaya salad with fermented fish and salted mangrove crabs

80.-

ตำลาว  
Tum Lao

Isan papaya salad with fermented fish

80.-



ตำมะม่วงกะปิหอยแครง  
Tum Mamuang Kapi Hoi Kraeng

Cockles with sour mango, shrimp paste and fermented fish

200:-

ซุปหน่อไม้  
Soup Nor Mai

Boiled bamboo shoot cooked with traditional Isan herbs

80.-

ตำถั่วไข่ต้ม  
Tum Tuo Kai Tom

String bean salad mixed with fermented fish and boiled egg

100.-



ตำชัวข้าวปุนแครงนา  
Tum Suo Khao Poon Kraeng Na

Cockles and Isan snails with rice vermicelli and fermented fish sauce

190:-

ตำม้า  
Tum Muo

Papaya salad with fermented fish mixed with Vietnamese sausage and fermented sausage

140.-

ตำหอยนา  
Tum Hoi Na

Papaya salad with Isan snails and fermented fish

120.-

# ISAN STYLED SPICY SALAD

---

## ลาบ / ก้อย



ลาบปลาดุกฟู  
Larb Pla Dook Foo

Spicy deep-fried catfish salad

140.-



ก้อยด้วยเลือวีisan Wagyu (ชิ้นลับ, 有/ไม่มี bile)  
Goi Kua Suea Isan Wagyu

Isan wagyu (sliced/minced)  
brisket salad with cooked  
cow blood (with/ without bile)

240.-



**ລາບເປີດ**  
**Larb Ped**

Spicy minced duck meat salad

120.-

**ກ້ອຍຫອຍນາ**  
**Goi Hoi Na**

Soft boiled Isan snails mixed with fresh herbs and minced roasted rice

120.-

**ກ້ອຍກຸງ**  
**Goi Goong**

Soft boiled prawns mixed with fresh herbs and minced roasted rice

240.-

**ລາບໄກ**  
**Larb Gai**

Spicy minced chicken salad with green vegetables and chilis

120.-

**ລາບປລາທັບທຶນ**  
**Larb Pla Tub Tim**

Spicy fried Tub Tim fish salad

120.-

**ລາບໜູ້**  
**Larb Moo**

Spicy minced pork salad with green vegetables and chili

**ລາບເປີດວຸ້ນເສັ້ນເດືອ**  
**Larb Ped Woon Sen**

Spicy duck meat salad with glass vermicelli and minced roasted rice

120.-

**ລາບເນື້ອລາຍ**  
**Larb Nuea Lai**

Spicy sliced marbled beef shank salad

120.-

**ລາບປລາດຸກຍ່າງ**  
**Larb Pla Dook Yang**

Spicy minced grilled catfish salad

**ລາບເຫັດ**  
**Larb Hed**

Spicy mixed mushroom salad

120.-

น้ำตก

# GRILLED ISAN STYLED SPICY SALAD



น้ำตกคอหมูย่าง  
Nam Tok Kor Moo Yang

Charcoal grilled pork neck spicy salad  
mixed with roasted minced rice

200.-



น้ำตกเลือวีisan Wagyu  
Nam Tok Suea Isan Wagyu

Charcoal grilled Isan wagyu brisket spicy salad  
mixed with roasted minced rice

240.-

ยำ

# THAI STYLED SPICY SALAD

กุ้งแข่นน้ำปลา  
Goong Chae Nampla

Thai prawn sashimi with house  
special green chili sauce

240:-



หอยแครงดองน้ำปลา  
Hoi Kraeng Dong Nampla

Medium-boiled cockles with house  
special green chili sauce

240:-



ยำวุ้นเส้นโบราณกุ้งสด  
Yum Woon Sen Goong Sod

Spicy prawn and minced pork salad  
with glass vermicelli

240:-



ยำหอยแครง  
Yum Hoi Kraeng

200.-

Cockles in spicy chili paste dressing

ยำหมูยอ  
Yum Moo Yor

120.-

Vietnamese sausage spicy salad

ยำขนมจีนปลาทูหมูยอ  
Yum Kanom Jean Pla Too

Thai mackerel and Vietnamese sausage  
spicy salad with rice vermicelli

ยำมาม่าไข่ดาว  
Yum Mama Kai Dao

160.-

Spicy instant noodles salad with  
Vietnamese sausage, fermented  
sausage, and fried egg

# ລວກຈົ້ມ BOILED

ເມື່ອງປາຫັບທີມ  
**Miang Pla Tub Tim**

Tub Tim fish wrapped with vegetables  
served with house egg sauce



ສະໂພກໄກ່ທອດເດືອ  
**Sapoak Gai Tod Der**

Der styled deep fried chicken thigh



# DEEP FRIED ຖອດ

150.-



គោអូអុខណ៍ករាម  
**Kor Moo Tod**

Deep-fried pork neck with garlic

240.-



នៀែដេតិយោ  
**Nuea Dad Diao**

Deep-fried sun dried beef

180.-



លាបទុដ  
**Larb Tod**

Deep-fried spicy minced pork

160.-

ໄតក្រកីសាន  
**Sai Krok Isan**

120.-

Fried Isan sausages

មួយុទុដ  
**Moo Yor Tod**

100.-

Fried Vietnamese sausages

120.-

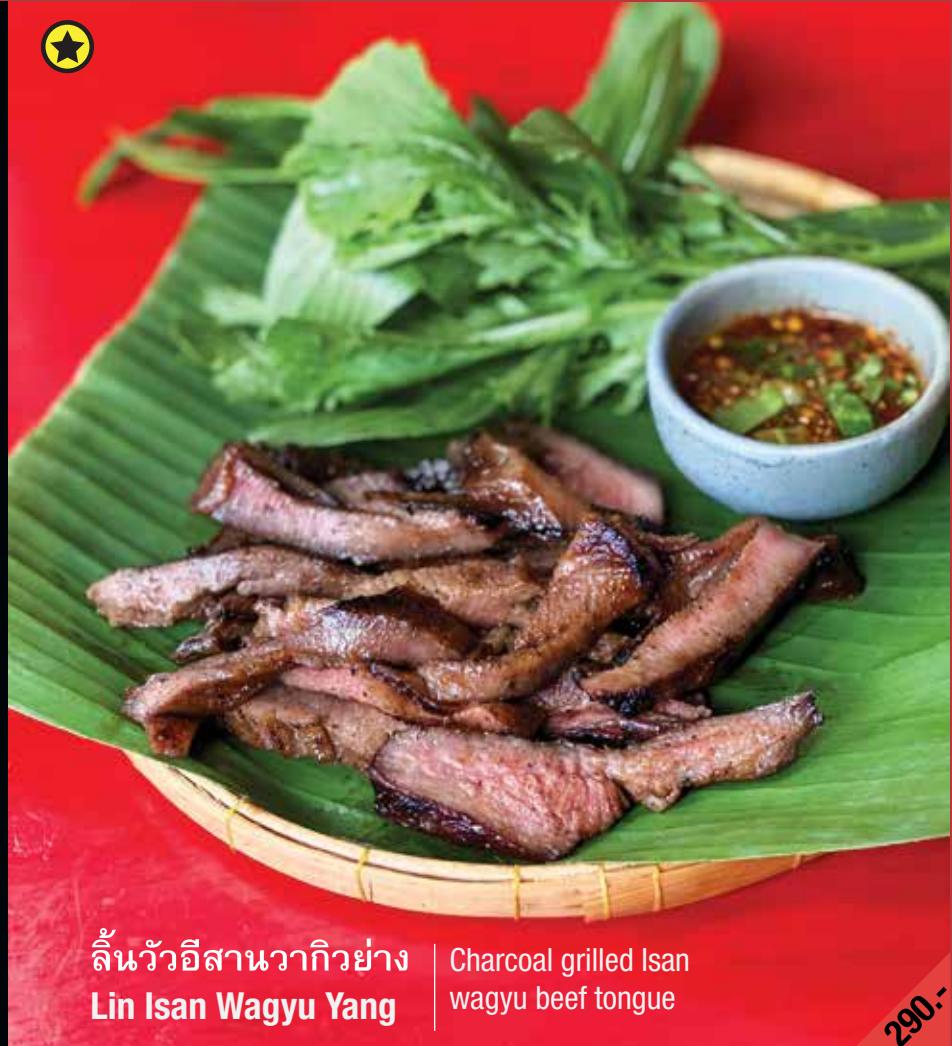
ខោវិដទានទុដករុប  
**Kao Pod Tod**

Deep-fried sweet corn

100.-

# ย่างถ่าน

# CHARCOAL GRILLED



ลิ้นวัวอีสานรากิวย่าง  
Lin Isan Wagyu Yang

Charcoal grilled Isan  
wagyu beef tongue

290.-



เสืออีสานรากิวย่างจืดแจ่วชุม  
Suea Isan Wagyu Yang

Charcoal grilled Isan wagyu brisket with spicy bitter dipping

390.-



240.-

เนื้อร้องให้เด้อ  
**Nuea Rong Hai Der**

House special grilled  
marinated beef



220.-

คอหมูย่างถ่าน  
**Kor Moo Yang**

Grilled Pork Neck



200.-

หมูปีงกะทิสด  
**Moo Ping Kati Sod**

Grilled Coconut Milk  
Marinated Pork Skewers



200.-

หมูร้องให้เด้อ  
**Moo Rong Hai Der**

House special girled  
marinated pork

# ต้ม SOUP

อ่อมไก่ 160.-  
**Om Kai**

Isan chicken soup with local herbs

อ่อมหมู 160.-  
**Om Moo**

Isan pork soup with local herbs

ต้มยำไก่ใบมะขามอ่อน 160.-  
**Tom Yum Kai Bai Makam**

Spicy chicken tom yum with  
tamarind leaves

ต้มโคลังปลาดุกย่าง 160.-  
**Tom Klong Pla Dook Yang**

Local Isan spicy grilled catfish soup



ต้มแซ่บกระดูกอ่อน  
**Tom Sap Kra Dook Aon** | Spicy Isan pork cartilage soup



ต้มเสืออีสานวากิว  
**Tom Suea Isan Wagyu** | Spicy Isan wagyu brisket soup  
with holy basil

180.-

240.-



อ่อมเนื้อลายสะดุง  
Om Nuea Lai

Isan sliced marbled beef shank soup  
with local herbs

200.-



อ่อมหอยนา  
Om Hoi Na

Isan snail soup with local herbs



แกงเห็ดอีสานเดินดงเด้อ  
Gaeng Hed Isan

Mushroom soup - Isan style

290.-



ต้มยำกุ้งน้ำข้น  
Tom Yum Koong - Cream Soup

Traditional Thai spicy prawn  
cream soup

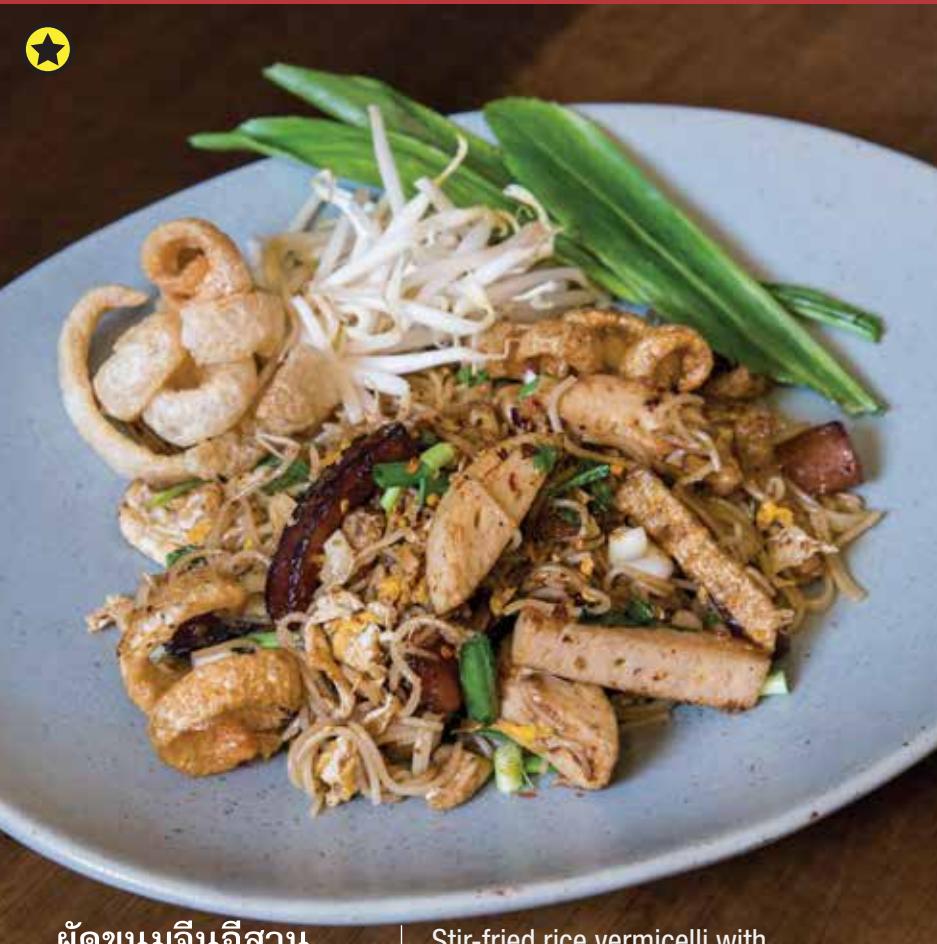


ต้มยำกุ้งน้ำใส  
Tom Yum Koong - Clear Soup

Traditional Thai spicy prawn clear soup

# RICE & NOODLES

อาหารจานเดียว



ผัดข้นมั่นจีนอีสาน  
Pad Kanom Jeen Isan

Stir-fried rice vermicelli with  
Vietnamese sausage, Chinese  
sausage, egg, and fermented fish

180.-



ผัด mama ล่างตู้เย็น  
Pad Mama Lang Tu Yen

Stir-fried instant noodles with Vietnamese sausage,  
fermented sausage, and egg

200.-



ข้าวผัดปลาทูแจ่วบอง  
Kao Pad Platu Jew Bong

Fried rice with fermented fish  
chili paste and mackerel



ผัดหมี่แห้งเนื้อลายสันด  
Pad Mee Hang Nuea Lai

Stir-fried rice noodles with sliced  
marbled beef shank and egg



ข้าวราดกะเพราหมูสับ/ไก่สับ/  
เนื้อลายสันด ไข่ดาวกรอบ

Kao Kaprao Kai Dao

Stir-fried holy basil with pork/chicken/  
beef and fried egg on rice



ข้าวผัดมันเนื้อเสือร่องไห  
โปะเนื้อแಡดเดียวไข่ดาว  
Kao Pad Mun Nuea Suea Rong Hai

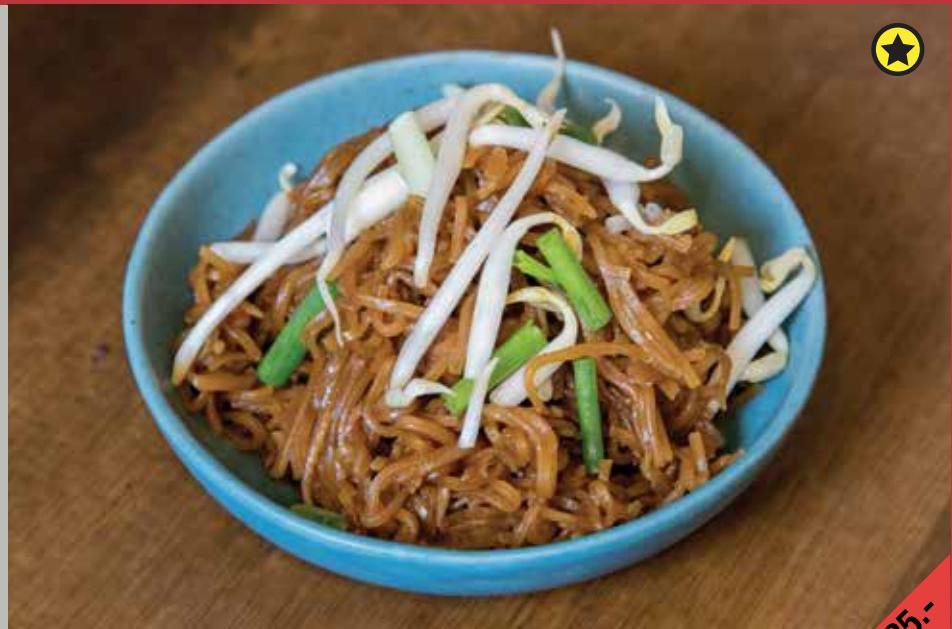
Fried rice with Isan wagyu  
brisket fat, deep-fried  
sun dried beef , and egg



ข้าวไข่เจียวฟูกุ้งสับ  
Kao Kai Jaew Goong

Thai prawn omelet on rice

# ຈານເຄີຍ SIDE DISH



35.-

ພັດໜີ້ອືສານ  
Pad Mee Isan

Isan fried rice noodles

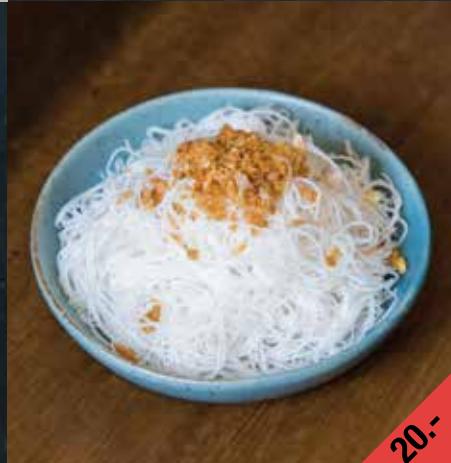


20.-

ຂ້າວເຫັນຍິວນິ້ງ

Kao Niew

Steamed sticky rice

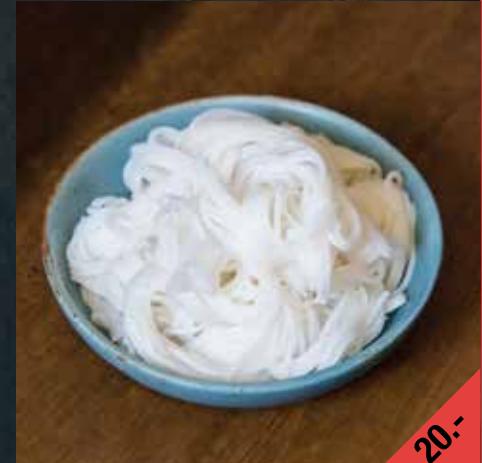


20.-

ໜີ້ລວກ

Mee Luak

Boiled rice noodles

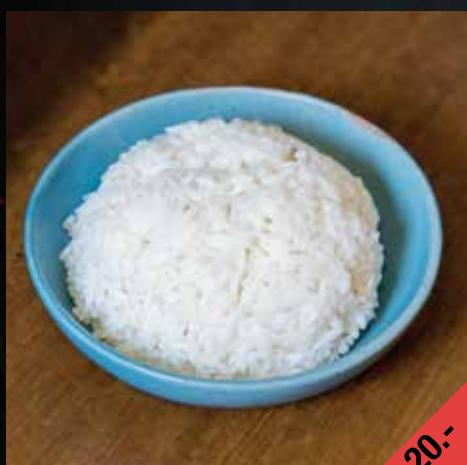


20.-

ຂນມຈິນ

Kanom Jeen

Rice vermicelli



20.-

ຂ້າວສາຍ

Kao Suay

Steamed jasmine rice



30.-

ແຕບໜູນ

Cab Moo

Crispy Pork Rind



70.-

เจ้ากี้ยกรานิต้า  
Chao Guay Granita

Black jelly granita with fresh milk



80.-

จัมบะปัน  
Jumba Pun

Thai styled ice kajang

## ຂອນគານ

DES  
SERT

80.-

สาดูตันมะพร้าวอ่อน  
Sa Koo Ton Maprow Aon

Sago in young coconut milk



70.-

ลอดช่องใบเตย  
Lod Chong Bai Toey

Pandan rice noodles  
with coconut milk

# เครื่องดื่ม BEVERAGE COCKTAIL ค็อกเทล



แมกโน่ไทย sabai  
Mekhong Thai Sabai  
Mekhong, Lime, Basil, Soda

240.-

## เบียร์ BEER

เบียร์สตัสดิงห์ (แก้ว 500 มล.)	150.-
<b>Singha Draft Beer (Glass 500 ml)</b>	
เบียร์สิงห์ รีเสิร์ฟ (320 มล.)	140.-
<b>Singha Reserve Beer (320 ml)</b>	
เบียร์ลีโอ (320 มล.)	110.-
<b>Leo Beer (320 ml)</b>	

## ไวน์ WINE

ไวน์แดง (ขวด 750 มล.)	1,250.-
<b>Red Wine (750 ml bottle)</b>	
ไวน์ขาว (ขวด 750 มล.)	1,250.-
<b>White Wine (750 ml bottle)</b>	
ไวน์แดง (ขวด 187 มล.)	250.-
<b>Red Wine (187 ml bottle)</b>	
ไวน์ขาว (ขวด 187 มล.)	250.-
<b>White Wine (187 ml bottle)</b>	

## วิสกี้ WHISKY

รีเจนซี่ (ขวด 350 มล.)	690.-
<b>Regency V.S.O.P. (350 ml bottle)</b>	
แมกโน่ (แก้ว/ขวด 700 มล.)	150.-/1250.-
<b>Mekhong (Glass/700 ml bottle)</b>	
แจ็คแดเนียล (แก้ว/ขวด 700 มล.)	190.-/1950.-
<b>Jack Daniel (Glass/700 ml bottle)</b>	



แตงโมปั่น  
Watermelon Frappé



ชานมเจ้ากี้วัยปั่น  
Thai Tea Black Jelly Frappé



โคลัคบัวยปั่น  
Salted Plum Coke Frappé



น้ำมะพร้าวอ่อน  
Fresh Young Coconut



สมじดชาไทย  
Calamansi Thai Iced Tea



สมจิดซีดซ่า  
Sparkling Calamansi

## น้ำปั่น/น้ำผลไม้/ชา/โซดา FRAPPÉ/JUICE/ TEA/ SOFT DRINK

น้ำตะไคร้ 65.-

Lemongrass Herbal Drink

ชาดำเย็น 65.-

Thai Iced Black Tea

ชามะนาว 65.-

Thai Iced Lime Tea

ชานมเย็น 65.-

Thai Iced Milk Tea

โคลัค/ โคลัคซิโร่/ สไปร์ท 40.-

Coke/ Coke Zero/ Sprite

โซดาสิงห์/ สิงห์เลม่อนโซดา 40.-

Singha Soda/ Singha Lemon Soda

น้ำดื่ม 30.-

Drinking Water

## น้ำแข็งถัง ICE BUCKET

น้ำแข็ง (ถัง) 80.-

Iced (Bucket)

## ค่าเปิดขวด CORKAGE CHARGE

ไวน์ 500.-

Wine

เหล้า 800.-

Whisky & other spirits



### SOMTUM DER

SALADAENG  
02 632 4499

EAST VILLAGE  
NYC, USA

REDHOOK  
NYC, USA

YOYOGI  
TOKYO, JAPAN

TORANOMON  
TOKYO, JAPAN

TAIPEI  
TAIPEI, TAIWAN

[www.somtumder.com](http://www.somtumder.com)



### SUPANNIGA EATING ROOM

THONGLOR - 091 774 9808

SATHORN 10 - 063 662 8850

THA TIEN - 092 253 9251

BEIJING, CHINA

[www.supannigaeatingroom.com](http://www.supannigaeatingroom.com)

### RUAY MITR

SATHORN - 063 662 8850

THONGLOR - 091 774 9808

[www.supannigagroup.com](http://www.supannigagroup.com)



# SUPANNIGA GROUP

LOCAL THAI, GLOBAL FAVORITES